

# DÉL-MAGYARORSZÁG

A MAGYAR SZOCIALISTA MUNKÁSPÁRT LAPJA

55. évfolyam, 96. szám

Ára: 50 fillér

Szombat, 1965. április 24.

## A dolgozók versenye sikert hozott

Kiváló vállalat lett a Szegedi Élelmiszer-kiskereskedelmi Vállalat

A Kiváló Vállalat címet és a belkereskedelmi miniszter és a KPVDSZ elnökségének vándorzászlaját nyerte el az 1964. évi eredmény alapján a Szegedi Élelmiszer-kiskereskedelmi Vállalat.

A vállalat 1964-ben 106,84 százalékra teljesítette ter-  
vét, amely 20 millió forintost  
túlteljesített jelent. Délgyü-  
mölcsből 122,2 százalékra,  
csokoládéból 115,1 százalé-  
kra, bakkávéból 173,2 száza-  
lékra, konzervből 122,4 szá-  
zálékra teljesítették 1964.

évi tervüket. Fejlesztették  
áruárúkat propagandáját,  
főkönyvelői, párt- és szak-  
szervezeti vezetői pönteken  
konferenciát tartottak a  
MOM művelődési házában.  
A tanácskozáson részt vett  
Fock Jenő, az MSZMP Poli-  
tikai Bizottságának tagja,  
a Minisztertanács elnökhé-  
lytése is.

Több új gépi berendezés-  
sel is gyarapították a vállalat  
„vagyonát”. 33 elektro-  
mos hűtőgépet, 9 kávéörölt,  
23 mákörölt, 13 dióörölt, 2  
húsörölt szereztek be tavaly.  
A Kiváló bolt, a Kiváló  
dolgozó és a Szocialista brigád  
címert folyó versenyek  
is sokban elősegítették a terv  
teljesítését.

## Ülést tartott az Elnöki Tanács

A Népköztársaság Elnöki  
Tanácsa pénteken ülést tar-  
tott. Határozatot hozott a  
tanács tagok megüresedett he-  
lyének betöltésével kapcsolatos  
jelentőszolgálat egysze-  
rűsítésére és az időközi vá-  
lasztásokról szóló adatszolgá-  
ltatás csökkentésére.

Az Elnöki Tanács elren-  
delte Sáros patak és Végardó,  
valamint Nagybátány és Ma-  
conka községek egyesítését.

Az Elnöki Tanács honosi-  
tási, valamint a magyar ál-  
lampolgársági kötelekből tör-  
tendő elbocsátási egyéni ké-  
relmek ügyében hozott ha-  
tározatokat.

Az Elnöki Tanács elutasí-

totta Gyuris Miklós kegyel-  
mi kérvényét, akit a Legfel-  
sőbb Bíróság különösen ke-  
gyetlen módon, nyereség-  
vágyból és visszaesőként el-  
követett emberölés büntette  
miatt ítélte halálra. Ugyan-  
csak elutasította Páhi Ká-  
roly kegyelmi kérvényét,  
akit előre kitérvelt, külön-  
ösen kegyetlen módon, nyere-  
ségvágyból elkövetett em-  
berölés büntette miatt íté-  
tek halálra. Tettesárának,  
Karácsonyi Jenőnek a ha-  
lálbüntetését az Elnöki Ta-  
nács kegyelemből 20 évi  
szabadságvesztésre változ-  
tatta.

Az Elnöki Tanács ezután  
egyéb ügyeket tárgyalta. (MTI)

## Növekszik az elektronika és a finommechanika jelentősége

A KGM-üzemek vezetőinek tanácskozása

A kohó- és gépipari vállalatok igazgatói, főmérnökei, főkönyvelői, párt- és szak-  
szervezeti vezetői pénteken  
konferenciát tartottak a  
MOM művelődési házában.  
A tanácskozáson részt vett  
Fock Jenő, az MSZMP Poli-  
tikai Bizottságának tagja,  
a Minisztertanács elnökhé-  
lytése is.

Dr. Horgos Gyula, kohó-  
és gépipari miniszter, az öt-  
éves terv eddigi eredményeit  
értékelve elmondta, hogy  
1960-hoz képest a kohászat  
23, a gépipar pedig 50 szá-  
zálékkal növelte termelését.  
A kohászat exportja éppen  
kétszeresére, a gépiparé pe-  
dig 46 százalékkal emelke-  
dett négy év alatt.

A miniszter ezután a tech-  
nológiai korszerűsítésnek  
és a technológiai fegyelem  
érvényesítésének fontosságát  
hangsúlyozta, majd egyes  
vezetők liberalizmusát bírál-  
ta, amikor kisebb hibákat  
megengedhetők tartanak, s  
egy idő múlva ezeken a he-  
lyeken már nagy hibákkal  
találják magukat szemben.

Ezután a munkaerő-gaz-  
dálkodás helyzetéről szólt a  
miniszter, hangsúlyozva, hogy  
egy-egy helyeken a munkaidő  
30-35 százalékra is veszen-  
döbe megy. Elengedhetetlen  
a normák állandó karbantar-  
tása, de meg kell vizsgálni  
az időberben dolgozók tel-  
jesítményét, veszteségeit is.  
Sokhelyütt túlzottan nagy az  
adminisztráció, ezért április

végéig valamennyi vállalat-  
nál felül kell vizsgálni az  
adminisztráció és az adat-  
szolgáltatás rendszerét.

A miniszter befejezésül a  
harmadik ötéves terv előké-  
születeiről szólt. Gyorsabban  
fejlesztik az alkatrész-  
és részegység gyártását, az  
automatika-elemek gyártá-  
sát, s nagyobb jelentőséget  
kap az iparban az elektro-  
nika és a finommechanika.  
Hasonlóképpen növekszik a  
nagy pontosságú szerszám-  
gépek és géporok gyártása.  
A következő évek számos  
anyagellátási problémát is  
megoldanak. (MTI)

## Szovjet távközlési szputnyikot bocsátottak fel

Tv-közvetítés Vlagyivosztokból Moszkvába

Április 23-án a Szovjet-  
unióban földkörűli, nagyma-  
gasságú elliptikus pályára  
felbocsátották a Molnya-1  
(Villám-1) jelzésű távközlési  
szputnyikot. A felbocsátás  
annak a programnak kereté-  
ben történt, amelynek célja,  
hogy mesterséges holdak -  
aktív retranszlátorok - segít-  
ségével nagytávolságú rádió-  
és televízióközvetítő rend-  
szert dolgozzanak ki. A Mol-  
nya-1 segítségével már si-  
keresen lebonyolították az első  
televízióközvetítéseket  
Vlagyivosztok és Moszkva kö-  
zött.

A számítóközponttól kapott  
adatok szerint a Molnya-1  
keringési ideje 11,48 óra. Pá-  
lyájának az északi féltekéről  
számított legtávolabb eső  
pontja (apogeum) 39 380 kilo-  
méter, a déli féltekéről szá-  
mított legközelebb eső pontja  
(perigeum) 497 kilométer. Pá-  
lyájának az egyenlítő síkjá-  
val bezárt hajlásszöge 65 fok.

A szputnyikon retranszlá-  
ciós berendezést helyeztek  
el televíziós és rádióműsorok  
nagy távolságra való közvetí-  
tése céljából, továbbá irányí-  
tó-mérőberendezést és olyan  
műszereket, amelyek a szput-  
nyik helyes tájolását és pá-  
lyájának kiigazítását szolgál-  
ják. A műszerekhez szüksé-  
ges elektromos áramot nap-  
fényelemek és vegyi áram-  
források szolgáltatják.

A Molnya-1 felbocsátásá-  
nak fő célja a televíziós mű-  
sorok, továbbá kétoldali sok-  
satornás telefon-, fotótávíró-  
és táviróadások közvetítése  
nagy távolságra.

A szputnyikon elhelyezett  
berendezések, valamint a  
földi rádióirányító berendezé-  
sek kifogástalanul működnek.

A Villám-1 rendszernek  
természetesen csupán egyik  
része a felbocsátott műhold.  
Emellett szükség volt nagy-  
teljesítményű földi adókra,  
rendkívül érzékeny vevőbe-  
rendezésekre, óriási anten-  
nákra. Minthogy a kozmikus  
telefonon keresztül a rádió-  
hullámok útja 0,3 másodper-  
cet vesz igénybe, különleges  
berendezést kellett alkalmazni  
a „jelviszhangok” elfojtá-  
sára, mert ezek zavarhatták  
voina, vagy zavarhatnák a  
vételt.

A Molnya-1 távközlési  
szputnyik segítségével végre-  
hajtott első nagytávolságú te-  
levíziós próbaadás idején az  
„Océán” című filmet köz-  
vetítették Vlagyivosztokból  
Moszkvába. A moszkvaiak a  
filmen a Csendes-óceánról, a  
távol-keleti házakok és a hal-  
feldolgozó üzemek munkájá-  
ról láttak képeket. (MTI)

## Újabb szövetkezeti majorokat villamosítanak

A DÁV az idén több mint 30 kilométer új légvezeték is épít

Tizenhat évvel ezelőtt,  
1949-ben kezdte el a Dél-  
magyarországi Áramszolgá-  
lató Vállalat a tsz-ek villa-  
mosítását. 1949-ben még  
csak két tsz-t villamosítottak,  
a makói Úttörőt és a  
földéaki Dózsát.

Az elmúlt években mind  
több és több munka hárult  
a DÁV-ra. Jelenleg már 183  
termelőszövetkezeti egységet  
villamosítottak.

1966-ra pedig valamennyi  
Csongrád megyei tsz fő-  
majorjában kigyullad a  
villany.

Az 1965. évi programban  
17 termelőszövetkezet major-  
ságának villamosítása szere-  
pel. De a programon felül is  
újabb három termelőszövet-  
kezet adott megrendelést az  
áramszolgáltató vállalatnak:  
a szegedi Felszabadulás al-  
gyóli üzemegysége, az algyói  
Rákóczi és a tömörkényi Al-  
kotmány.

Idén a székutasi Petőfi  
Tsz-ben, a csengeiei Kelő  
Patak és a Mórahalmi Bé-  
ke Tszcs-ben, valamint az  
algyói Rákóczi Termelőszö-  
vetkezetben először gyullad  
ki a villany. 1965-ben több  
mint 33 kilométer új légve-  
zetéket építenek a termel-  
őszövetkezeti majorokban.

Tsz-villamosításra 3 mil-  
lió 565 ezer forintot for-  
dítanak.

Az első negyedévben már 6  
termelőszövetkezet villamo-  
sítását elvégezték.

Amilyen rohamosan halad  
a termelőszövetkezetek ener-  
giahálózatának bővítése,

olyan lassan növekszik a  
termelőszövetkezetek áram-  
fogyasztása. Míg Békés me-  
gyében évente 25-26 szá-  
zálékkal nő a termelőszö-  
vetkezetek és mezőgazdasági  
üzemek áramfogyasztása,  
addig Csongrád megyében  
mindössze 15-17 százalékos.

A modern mezőgazdaság-  
ban nagy jelentősége van  
az elektromos motorok-  
nak.

Például a cséplésnél a vil-  
lanymotorral meghajtott  
cséplőgépnél - a motor  
egyenletes fordulata miatt  
- 2 százalékos szemmetga-  
karitást eredményez. Csong-  
rád megyében különösen  
azokon a területeken emel-  
kedik a termelőszövetkeze-  
tek áramfogyasztása, ahol  
átternek az öntözéses gaz-  
dálkodásra.

Ezt követően a Kállai  
Gyula vezette parlamenti  
küldöttség a Zágrábi Tavasi  
Vásárra látogatott el. A ven-  
dégeket a vásár bejáratánál  
Ivan Bacsun, a vásár vezér-  
igazgatója, Zvonko Morics  
mérnök, a Horvát Végrehaj-  
tó Tanács kabinet irodájá-  
nak vezetője köszöntötte. Az  
üdvözlő szavak után a kül-  
döttség tagjai a vendéglátók  
kíséretében végigjárták a vá-  
sár pavilonjait. Először a ju-  
goszláv vállalatok impozáns  
kiállítási csarnokait tekinté-  
ték meg. Kállai Gyula és a  
vendégek tetszését különösen  
a közökségi cikkeket  
nyerték el. Elismeréssel szóltak  
az EKA, valamint NAU-  
MOV hűtőszekrények kivite-  
lezési formájáról.

A Német Demokratikus  
Köztársaság, a Német Szö-  
vetégi Köztársaság, Svájc,  
India, a Szovjetunió, Cseh-  
szlovákia és Lengyelország  
kiállítási termékeinek meg-  
szemlélése után küldöttség-  
günk a Medimpex, a Met-  
rimpex és a Chemolimpex  
csarnokába látogatott el. A  
magyar külkereskedelmi cé-  
gek képviselői elmondották,  
árúik kiállítási formája, a  
bemutatott termékek minő-  
sége a jugoszláv és külföldi  
szakemberek, valamint a vá-  
sárlátogatók körében igen  
nagy elismerést keltett.

A kiállítási pavilonok  
megtekintése után Ivan Ba-  
csun, a vásár vezérigazgató-  
ja ebédet adott a Kállai  
Gyula vezette magyar parla-  
menti küldöttség tiszteletére.  
A küldöttség a késő dél-  
utáni órákban a Politikai  
Tudományok Intézetében tett  
látogatást. A vendégek ez-  
után a Mestrovics Galériát  
tekintették meg, majd Ivan  
Krajacsics, a Horvát Nem-  
zetgyűlés elnöke adott disz-  
vacsorát tiszteletükre. (MTI)

## Ifjúsági nagygyűlés Szegeden a gyarmati ifjúság napján

A gyarmati ifjúság napja  
alkalmából ünnepi nagygyű-  
lést rendezett tegnap dél-  
után a KISZ Szeged városi  
bizottsága a József Attila  
Tudományegyetem Dugonics  
téri aulajában.

A gyűlés elnökségében he-  
lyet foglalt Törköly Ferenc,  
az MSZMP Szeged városi bi-  
zottságának osztályvezetője,  
Kalmár György, a Népszaba-  
dtság főmunkatársa, Keszi  
Zoltánné, a megyei KISZ-  
bizottság képviselője, dr.  
Harangozó József, a városi  
KISZ-bizottság osztályveze-  
tője, valamint Van Mai viet-  
nami, Musztafa Bukezer al-  
geriai és Abdala szudáni  
egyetemi hallgató.

Dr. Harangozó József  
megnyitó szavait köve-  
tően Jobba Gabriella,  
a Ságvári Endre gya-  
korló gimnázium tanulója  
Jiri Wolker Ballada a fűtő  
szemérlő című versét adta  
elő, majd Kalmár György, a  
Népszabadság főmunkatársa  
tartott előadást. Kiemelte,

hogy az elmúlt évek során  
már-már úgy látszott, át kell  
keresztelnünk a gyarmati if-  
júság napját, hiszen napre-  
nden nem annyira a felsza-  
badító harcok voltak, hanem  
elsősorban a volt gyarmati  
országokban a gazdasági  
függetlenség megerősítéséért  
vivott küzdelem. Napjaink-  
ban azonban a gyarmati  
rendszer agresszív kísérletet  
tesz arra, hogy a fejlődést  
megakadályozza, hiszen Viet-  
namban egy már felszaba-  
dult népet próbálnak az ag-  
resszorok a gyarmatosító  
rendszer keze alá visszaját-  
szani. A vietnami kérdés  
elemzése után rátért a kö-  
zép- és dél-afrikai népek  
problémáinak ismertetésére,  
majd befejezésül ezeket  
mondotta:

— A szolidaritás gyakor-  
lati példáját szolgáltatva bi-  
zonyítsuk be, hogy van a  
világnak olyan része, ahol  
az emberek ösztönösen akarnak  
segíteni a felszabadult népek  
helyzetén.

A hallgatóság forró taps-  
ból kísértén lépett a mikro-  
fon elé Van Mai vietnami  
diák.

— A vietnami nép igazsá-  
gos harca az egész emberiség  
rokonzenvét megnyerte -  
mondotta a többi között. Ki-  
jelentette, hogy az amerikai  
agresszorok durván megsér-  
tik a genfi egyezményt és a  
nemzetközi jog elemei szabá-  
lyait. Hangoztatta azonban:  
A vietnami népek szilárd  
meggyőződése, hogy a sza-  
badtságért, a haza békés egye-  
sítéséért vívott harca csak  
győzelemmel végződhet!

Hasonló szellemben szólt  
fel a gyűlésen Musztafa  
Bukezer algériai és Abdala  
szudáni egyetemi hallgató is.

A forró hangulatú gyűlés  
a Tömörkényi gimnázium kó-  
rusának énekszámaival ért  
véget.



(MTI külföldi képszolgálat)

Április 24-én szerte a világon tüntetnek a fiatalok a neokolonializmus ellen,  
és a világ békéjéért, mint a Tanzániához tartozó Zanzibár fiataljai.  
(Megemlékezés a gyarmati ifjúság napjáról a 2. oldalon.)

## Kitüntették a szlovák nemzeti felkelés magyar résztvevőit

Frantisek Pisek nagykövét  
a csehszlovák nagykövetség-  
ben pénteken este ünnepé-  
lyes keretek között kitünté-  
téseket nyújtott át a szlovák  
nemzeti felkelés magyar  
résztvevőinek. Szám szerint  
129-nek (hatnak in memori-  
am). Az ünnepségen megje-  
lent Fehér Lajos, az  
MSZMP Politikai Bizottságá-  
nak tagja, dr. Korom Mi-  
hály, az MSZMP Központi  
Bizottságának titkára, Puzs  
Frigyes, az MSZMP Közpon-

ti Bizottsága külügyi osztá-  
lyának vezetője, Erdélyi Ká-  
roly külügyminiszter-helyet-  
tes, Uszta Gyula honvédelmi  
miniszterhelyettes, Papp Ár-  
pád, a Munkásőrség orszá-  
gos parancsnoka, a Külügy-  
minisztérium, a Honvédelmi  
Minisztérium több vezető  
munkatársa, a Magyar Partizán  
Szövetség, a Hadtörté-  
neti Intézet és a társadalmi  
élet számos képviselője.  
(MTI)